

**Minutes of a regular meeting of the Board of Directors of the Pontiac Chamber of Commerce
held on August 16, 2012 at 6:30 pm in Bryson, QC**

**Procès-verbal d'une séance régulière du Conseil d'administration de la Chambre de
Commerce du Pontiac tenu le 16 août 2012 à 18h30 à Bryson, QC**

Present/présent	Gilles Ladouceur, President / président Todd Hoffman, Vice-President / vice-président Lynda Wegner, Secretary – Treasurer / Secrétaire – Trésorie Jerry Barber Ralph Lang Rhonda Morrison	Tom Orr Jean-Claude Rivest Richard Wegner
Absent/absents	Lubomyr Chabursky. Louise Donaldson	Jim Gibson Ron MacKillop
Non member/non-membre:	Jenny Bousfield Ginger Finan, Business Development Coordinator / Coordonnatrice au développement des affaires	

The meeting was called to order at 6:46 pm / La réunion a été ouverte à 18 h 46.

1. Approval of Agenda

Proposed by Todd Hoffman and seconded by Tom Orr to approve the agenda.

2. Approval of Previous Minutes

Proposed by Ralph Lang and seconded by Richard Wegner to approve the previous minutes.

3. President's Introduction & Correspondence

Gilles Ladouceur welcomes everyone back and hopes that they had a good summer.

3.1 Correspondence: A letter was received from the municipality L'Isle-aux-Allumettes saying that they were looking for local material for their welcome bags.

4. Finance and Membership

Lynda Wegner provides a finance report. Proposed by Tom Orr and seconded by Gilles Ladouceur to accept the finance report. All in favor.

4.1 Membership for additional businesses: Ginger Finan inquires if there is a policy in place for those of our members who have multiple businesses. The board decides to leave the membership fee at \$100 per business.

5. Business Development Coordinator

5.1 Coupon Books: The coupon books are receiving good reviews.

5.2 Christmas Party: The board discusses locations, dates and venues for the Christmas party.

1. L'approbation de l'ordre du jour

Proposé par Todd Hoffman et appuyé par Tom Orr pour approuver l'ordre du jour.

2. L'approbation du procès-verbal précédent

Proposé par Ralph Lang et appuyé par Richard Wegner pour approuver le procès-verbal.

3. L'introduction et la correspondance du Président

Gilles Ladouceur accueille le retour de tout le monde et espère que se fut un bel été.

3.1 Correspondance: Une lettre fut reçue de la municipalité de L'Isle-aux-Allumettes disant qu'il cherchait du matériel pour leurs sacs de bienvenu.

4. Finance et Adhésion

Lynda Wegner fourni un rapport financier. Proposé par Tom Orr et appuyé par Gilles Ladouceur afin d'accepter le rapport financier. Tous en faveur.

4.1 Adhésion pour les entreprises additionnelles: Ginger Finan demande des renseignements concernant la politique pour les membres qui opère plusieurs entreprises. Le comité décide de garder les frais d'adhésion à \$100 par entreprise.

5. Coordinatrice du développement d'entreprise

5.1 Livret de Coupons: Nous recevons de bons commentaires concernant les livrets de coupons.

5.2 Soirée de Noël: Le comité discute des emplacements et des dates pour la soirée de Noël.

- 5.3 Gala Awards: The Gala Awards will take place on Friday, October 19th during Entrepreneurship Week. CLD, SADC and Emploi Quebec will sponsor the Gala. The Chamber will receive nominations and then the public will vote.
- 5.4 Mentoring Program: Ginger started working with her first French pair.
- 5.5 Gatineau Chamber: Ginger speaks about some of the things the Gatineau Chamber of Commerce does, such as giving out birthday cards and gift cards to their businesses. Gilles Ladouceur suggests looking into business anniversaries and milestones.

6. Other

- 6.1 Review of action items
Action items will be resolved by next month.
- 6.2 Heritage Collage
Ginger Finan met with Greg Graham to discuss the idea of people registering for certain Heritage Collage courses through the Chamber, like the Gatineau Chamber does. The board decides that the Chamber will only send course information out to our members.
- 6.3 Candidates Forum
The Chamber received a request to organize a public debate for our local candidates. The board decides that if the MRC will reimburse the cost of holding the debate, the Chamber will organize it. Ginger Finan will email the MRC with this decision.
- 6.4 Resolution Concerning Drought
Jean-Claude will write the resolution for board approval. (see attached resolution)

7. Next Board Meeting

September 13, Tom Orr Cartage, Clarendon
General Meeting, September 27, Luskville.

8. Adjournment

Proposed by Jean-Claude Rivest and seconded by Richard Wegner to adjourn the meeting at 8:04 p.m.

Action List:

1. Completion of budget forecasts. and applications for project funding
2. Drought resolution..

- 5.3 Prix Gala: Les prix Gala auront lieu vendredi, le 19 octobre pendant la semaine d'Entrepreneuriat. Le CLD, la SADC et Emploi Québec seront les commanditaires du Gala. La Chambre recevra les candidatures et par la suite les gens pourront voter.
- 5.4 Le Programme de Mentorat: Ginger débuta le travail avec son premier couple français.
- 5.5 La Chambre de Gatineau: Ginger partagea des idées de choses que la Chambre de Commerce de Gatineau fait, comme la distribution de cartes d'anniversaires et des cartes cadeaux pour leurs entreprises. Gilles Ladouceur suggère que nous fassions la recherche des anniversaires et des étapes importantes de chaque entreprise.

6. Autres

- 6.1 Révision des sujets d'actions: Les sujets d'actions seront résolus le mois prochain.
- 6.2 Collège Héritage
Ginger Finan a rencontré Greg Graham afin de discuter l'idée d'inscrire des gens à quelques cours au Collège Héritage à travers la Chambre, comme fait la Chambre de Gatineau. Le comité décide que la Chambre enverra l'information des cours seulement à nos membres.
- 6.3 Forum des Candidats
La Chambre reçoit une demande pour l'organisation d'un débat public pour nos candidats locaux. Le comité a décidé que si la MRC rembourse les frais du débat, la Chambre l'organisera. Ginger Finan contactera la MRC par courriel avec cette décision.
- 6.4 Résolution Concernant la Sécheresse:
Jean-Claude rédigera une résolution pour être ensuite approuvé par le comité. (Voir la résolution ci-jointe)

7. Prochaine Réunion du Conseil

Le 13 septembre, Tom Orr Cartage, Clarendon
Assemblée Générale, le 27 septembre, Luskville.

8. Ajournement

Proposé par Jean-Claude Rivest appuyé par Richard Wegner pour l'ajournement de l'assemblée à 20h04.

Liste d'Action:

1. Accomplissement des prévisions budgétaires, et les demandes pour financement de projets.
2. Résolution Sécheresse.